



ISTRUZIONI PER L'USO



Infotainment Blues



6V0012750CB

Premessa

Queste istruzioni per l'uso sono previste per l'Infotainment Blues (di seguito solo dispositivo).

Vi invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni per l'uso in quanto, per il corretto utilizzo del dispositivo, è necessario procedere come indicato.



Indice	
Istruzioni per l'uso	3
Spiegazioni	4
Abbreviazioni utilizzate	
Informazioni introduttive	
Avvertenze importanti	6
Panoramica del dispositivo	6
Impostazioni	7
Radio	
Uso	9
Impostazioni della modalità	10
Media	
Uso	11
Sorgenti audio	12
Impostazioni e funzioni avanzate	14
Indice alfabetico	

Istruzioni per l'uso

La disponibilità di alcune funzioni descritte nelle presenti istruzioni per l'uso dipende dal tipo di dispositivi esterni (ad es. telefono, lettore musicale e simili).

Le **illustrazioni** nelle presenti istruzioni per l'uso hanno scopo puramente illustrativo. Le illustrazioni possono differire leggermente dal vostro veicolo e sono da intendersi solo a titolo informativo generale.

ŠKODA AUTO a.s. lavora costantemente al perfezionamento di tutti i veicoli. Dobbiamo perciò riservarci il diritto di apportare in qualsiasi momento modifiche al prodotto relative a forma, allestimento e tecnologia. Le informazioni contenute nelle presenti istruzioni per l'uso rispecchiano la situazione vigente al momento della chiusura di redazione.

Le indicazioni tecniche, le illustrazioni e le informazioni riportate nelle presenti istruzioni per l'uso non costituiscono alcuna base per la rivendicazione di eventuali diritti.

Dichiarazione di conformità

ŠKODA AUTO a.s. dichiara con la presente che i sistemi ŠKODA Infotainment sono conformi ai requisiti di base e alle ulteriori disposizioni della direttiva 1999/5/CE relativamente ad apparecchiature radio e a terminali di telecomunicazione.

Spiegazioni

Struttura delle istruzioni per l'uso

Le istruzioni per l'uso sono suddivise gerarchicamente nelle seguenti aree.

- **Capitolo principale** (ad es. Radio) - il titolo del capitolo principale è sempre indicato in basso a destra
- **Capitolo** (ad es. Uso)
 -  **Introduzione all'argomento** - panoramica modulo all'interno del capitolo, informazioni introduttive al contenuto del capitolo, event. avvertenze valide per l'intero capitolo
 - **Modulo** (ad es. Scelta della banda di frequenza)

Indicazioni di testo

Avvertenza	Significato
"Premere"	Breve pressione del tasto entro 1 s
"Pressione prolungata"	Pressione prolungata del tasto da 2 a 5 s

Simboli di testo

Simbolo	Significato
	Rimando al modulo introduttivo di un capitolo con informazioni importanti e avvertenze di sicurezza
	Proseguimento del modulo alla pagina successiva
	Marchio registrato
	Identificazione della fase operativa successiva
	Pressione ripetuta del tasto

ATTENZIONE

I testi con questo simbolo richiamano l'attenzione su **seri pericoli di incidenti, di lesioni o di morte**.

ATTENZIONE

I testi con questo simbolo richiamano l'attenzione sul pericolo di danneggiamento del veicolo o sul possibile mancato funzionamento di alcuni sistemi.

Avvertenza

I testi con questo simbolo contengono informazioni aggiuntive.

Ricerca informazioni

Per la ricerca informazioni nelle istruzioni per l'uso, si consiglia di utilizzare l'**indice analitico** alla fine delle istruzioni stesse.

Abbreviazioni utilizzate

Abbreviazione	Significato
AM	Banda di frequenza radio
DRM	Protezione dei contenuti dei media digitali
FM	Banda di frequenza radio
mp3	Formato audio compresso
TP	Stazione che trasmette notiziari sul traffico
wma	Formato audio compresso

Informazioni introduttive

Avvertenze importanti

Introduzione al tema

! ATTENZIONE

- Rivolgere l'attenzione innanzitutto alla guida! Il conducente è totalmente responsabile del corretto funzionamento del veicolo.
- Utilizzare il dispositivo solo se le condizioni del traffico consentono di tenere pienamente sotto controllo il veicolo - pericolo d'incidente!
- Il livello del volume deve essere regolato in modo che i segnali acustici provenienti dall'esterno (ad es. veicoli della polizia, ambulanze, veicoli dei vigili del fuoco) possano essere percepiti chiaramente in qualsiasi condizione.
- La regolazione troppo alta del volume può causare danni all'udito!

Panoramica del dispositivo

Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Descrizione del dispositivo	6
Accensione e spegnimento del dispositivo	7
Regolazione del volume	7

Questo capitolo tratta del dispositivo, della sua accensione e del suo spegnimento, nonché della regolazione del volume.

Descrizione del dispositivo



Fig. 1 Panoramico del dispositivo - variante 1



Fig. 2 Panoramico del dispositivo - variante 2

- 1** Manopola di regolazione
- 2** Display
- 3** Alloggiamento scheda di memoria SD
- Accensione/spegnimento del dispositivo
- Modalità Radio » [pagina 9](#)
- Modalità Media » [pagina 11](#)
- Impostazione della modalità selezionata (Radio » [pagina 10](#) / Media » [pagina 14](#))
- Impostazioni del dispositivo » [pagina 8](#)
- Impostazioni del suono » [pagina 8](#)

- ◀ / ▶ Movimento all'indietro/in avanti / Impostazioni dei valori della voce di menu selezionati
- ⓘ - ⓘ Tasti funzione (le rispettive funzioni sono descritte in dettaglio nei singoli capitoli)

Accensione e spegnimento del dispositivo

Accensione/spegnimento manuali

- Premere su ⓘ per accendere o spegnere il dispositivo.

Accensione automatica del dispositivo

Se il dispositivo non è stato spento prima del disinserimento dell'accensione con il tasto ⓘ, si accenderà automaticamente dopo l'inserimento dell'accensione.

Spegnimento automatico del dispositivo

Se il dispositivo è acceso e la chiave del veicolo viene estratta dal blocchetto di accensione, il dispositivo si spegne automaticamente.

Nei veicoli dotati di pulsante Starter, il dispositivo si spegne automaticamente dopo lo spegnimento del motore e l'apertura della porta lato conducente.

Con l'accensione disinserita, il dispositivo si spegne automaticamente dopo circa 30 minuti.

Il dispositivo può spegnersi automaticamente in determinate circostanze (a causa della protezione della batteria del veicolo dallo scaricamento o della protezione del dispositivo).

Il dispositivo fornisce informazioni in merito tramite uno dei seguenti messaggi sul display.

- **Low batt.** - Batteria del veicolo quasi scarica
- **Temp. high** - Temperatura del dispositivo troppo alta
- **Temp. low** - Temperatura del dispositivo troppo bassa

Regolazione del volume

Ogni modifica del volume viene visualizzata sul display.

Aumento del volume

- Ruotare verso destra la manopola 1.

Riduzione del volume

- Ruotare verso sinistra la manopola 1.

Muto

- Regolare su 0 il volume ruotando la manopola 1 verso sinistra.

Una volta attivata la funzione Muto, sul display comparirà il simbolo 🔇.

Se al momento dell'attivazione della funzione Muto era in corso una riproduzione del suono nel menu Media, avrà luogo un'interruzione della riproduzione (Pausa)¹⁾.

! ATTENZIONE

Un volume troppo alto può causare rimbombi all'interno del veicolo ed event. danneggiare gli altoparlanti.

Impostazioni

📖 Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Visualizzazione su display	8
Impostazione del valore desiderato	8
Impostazioni del suono	8
Impostazioni del dispositivo	8

Questo capitolo illustra i modi di funzionamento e le possibili impostazioni del dispositivo.

È possibile richiamare singole voci di menu per l'impostazione del dispositivo premendo uno dei seguenti tasti.

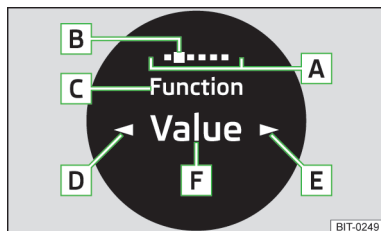
SOUND	Impostazioni del suono » pagina 8
SETUP	Impostazioni del dispositivo » pagina 8
EXTRAS	Impostazioni della modalità Radio » pagina 10 o Media » pagina 14

i Avvertenza

A seconda dell'allestimento, il dispositivo può essere utilizzato anche con la leva di comando o tramite i tasti sul volante multifunzione. Altre informazioni
» *Istruzioni per l'uso.*

¹⁾ Non vale per AUX.

Visualizzazione su display



Impostazioni - visualizzazione su display

Descrizione della visualizzazione » fig. 3

- A** Numero totale delle voci di menu della rispettiva impostazione
- B** Posizione della voce di menu attuale
- C** Denominazione della voce di menu attuale
- D** Passaggio al valore della voce di menu precedente
- E** Passaggio al valore della voce di menu successivo
- F** Valore voce di menu attuale

Impostazione del valore desiderato

Impostazione del valore

Il valore desiderato della voce di menu selezionata viene impostata in uno dei modi seguenti.

- » Premendo il tasto o .
- » Ruotando la manopola .

Fine impostazione

L'impostazione termina premendo uno dei tasti - .

Se il dispositivo non viene azionato, la visualizzazione passa dopo alcuni secondi nella modalità selezionata per ultima (**Radio o Media**).

Impostazioni del suono

- » Premere più volte il tasto .

Le seguenti voci di menu dell'impostazione vengono visualizzate in successione.

- **Bass** - Bassi
- **Middle** - Medi

- **Treble** - Alti
- **Balance** - Regolazione del bilanciamento del suono tra sinistra/destra
- **Fader** - Regolazione del bilanciamento del suono tra parte anteriore/posteriore (vale per i veicoli con altoparlanti posteriori)

Impostazioni del dispositivo

- » Premere più volte il tasto .

Le seguenti voci di menu vengono visualizzate in successione.

- **GALA** - Adattamento del volume in funzione della velocità (numeri più alti significano un aumento rapido del volume)
- **On volume** - Regolazione del volume massimo all'accensione del dispositivo
- **TP volume** - Regolazione del volume per le informazioni sul traffico in arrivo (TP)
- **PDC audio** - Riduzione del volume audio (ad es. volume radio) con sistema ausiliario di segnalazione per manovre di parcheggio attivato
 - **Low** - Riduzione debole del volume
 - **Middle** - Riduzione media del volume
 - **High** - Forte riduzione del volume
- **Clock** - Visualizzazione dell'ora sul display del dispositivo (con accensione inserita e dispositivo spento)
 - **Yes** - Attivazione della visualizzazione
 - **No** - Disattivazione della visualizzazione
- **Restore** - Ripristino delle impostazioni di fabbrica predefinite
 - **Press >** - Conferma delle impostazioni di fabbrica

Radio

Uso

Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Visualizzazione su display	9
Scelta banda di frequenza	9
Memorizzazione della stazione radio	9
Scelta e ricerca della stazione radio	10

Il dispositivo consente la ricezione radio analogica delle bande di frequenza **FM** e **AM**.

ATTENZIONE

- Parcheggi sotterranei, tunnel, edifici di molti piani o rilievi montuosi possono disturbare la ricezione dei segnali radio, fino alla loro completa scomparsa.
- Nei veicoli con antenne a vetro, non dotare i vetri di pellicole o adesivi rivestiti in metallo, questo può causare disturbi nella ricezione.

Visualizzazione su display

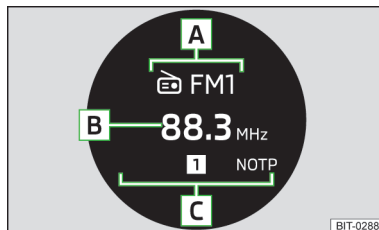


Fig. 4
Radio - Visualizzazione su display

Leggere e rispettare dapprima **!** a pagina 9.

Descrizione della visualizzazione » fig. 4

- A** La banda di frequenza selezionata
- B** La stazione radio selezionata (denominazione o frequenza)
- C** Riga di stato

Simboli nella riga di stato **C**

Simbolo	Significato
MANUAL	Ricerca manuale della banda di frequenza
SCAN	Ricerca automatica della banda di frequenza
1 - 6	Numero di una posizione (tasto stazione), in cui è memorizzata la stazione radio
	Segnale audio disattivato
TP	Una stazione che trasmette notiziari sul traffico è disponibile
NOTP	Non è disponibile alcuna stazione che trasmette notiziari sul traffico

Scelta banda di frequenza

Leggere e rispettare dapprima **!** a pagina 9.

- Premere più volte il tasto **RADIO**.

Ogni banda di frequenza dispone risp. di due gruppi di memoria - **FM1** e **FM2** o **AM1** e **AM2**.

Avvertenza

Se una stazione radio emette informazioni dati RDS nella banda di frequenza **FM**, sul display del dispositivo sarà visualizzato il nome della stazione invece che la frequenza.

Memorizzazione della stazione radio

Leggere e rispettare dapprima **!** a pagina 9.

Memorizzazione manuale

- Tenere premuto uno dei tasti stazione **1 - 6**.

La stazione attualmente impostata viene memorizzata nella posizione selezionata.

La memorizzazione viene confermata da un segnale acustico e dalla visualizzazione del numero del tasto stazione nella riga di stato del display.

Memorizzazione automatica

- Tenere premuto il tasto **RADIO**.

Sul display del dispositivo compare il seguente testo **Autostore...** e nel gruppo di memoria attuale (ad es. FM1) vengono memorizzate sei stazioni radio con il segnale più potente.

Scelta e ricerca della stazione radio

📖 Leggere e rispettare dapprima 📌 a pagina 9.

Scelta della stazione radio dall'elenco delle stazioni disponibili

Il dispositivo cerca automaticamente in sottofondo le stazioni radio disponibili, tra cui è possibile scegliere direttamente dopo l'accensione del dispositivo.

➤ Premere il tasto ◀ o ▶.

Si passa alla stazione precedente o successiva.

Scelta della stazione radio con i tasti stazione

Premendo il rispettivo tasto 0 - 9 si passa alla stazione memorizzata nella posizione indicata nel gruppo di memoria attuale (ad es. FM1).

Processo semiautomatico di ricerca delle stazioni

➤ Tenere premuto il tasto ◀ o ▶.

Si avvia la ricerca della direzione desiderata e si arresta alla stazione successiva con segnale sufficientemente potente.

Ricerca manuale delle stazioni

➤ Premere il tasto EXTRAS ➡ ➡ Manual.

➤ Premere ripetutamente il tasto ◀ o ▶ e impostare il valore desiderato della banda di frequenza.

Il valore della banda di frequenza varia di 0,1 MHz nella banda di frequenza FM o di 9 kHz nella banda di frequenza AM.

Ricerca delle stazioni radio disponibili (Scan)

➤ Premere il tasto EXTRAS ➡ ➡ Scan → ▶.

Si avvia la ricerca.

La funzione riproduce una dopo l'altra tutte le stazioni disponibili per alcuni secondi ciascuna.

Premendo di nuovo il tasto ▶ si termina la ricerca e viene riprodotta la stazione attuale.

Impostazioni della modalità

📖 Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Impostazioni _____ 10
Notiziari sul traffico TP _____ 10

Questo capitolo tratta le possibili impostazioni della modalità **Radio** e contiene informazioni sulla funzione dei notiziari sul traffico (TP).

Impostazioni

➤ Premere più volte il tasto EXTRAS.

Le seguenti voci di menu vengono visualizzate in successione.

- **TP** - Impostazione della ricezione di notiziari sul traffico
 - **Yes** - Si ricevono i notiziari sul traffico
 - **No** - Non si ricevono i notiziari sul traffico
- **Scan** - Ricerca delle stazioni radio disponibili
 - **Press >** - Avvio della ricerca
- **Manual** - Scelta manuale di una stazione radio
 - **Press >** - Avvio della scelta manuale
- **Arrow** - Impostazione della scelta stazione (funzione del tasto ◀ o ▶)
 - **Stations** - Scelta dall'elenco delle stazioni disponibili
 - **Presets** - Scelta dai tasti stazione

Notiziari sul traffico TP

La funzione consente la ricezione di messaggi sul traffico.

Attivazione/disattivazione della ricezione di notiziari sul traffico

➤ Premere il tasto EXTRAS ➡ ➡ TP ➡ ➡ Yes/No.

Banda di frequenza FM

Se la stazione radio attualmente impostata **emette** messaggi sul traffico, sul display del dispositivo si visualizza **TP**. Se **non** vengono **emessi** messaggi sul traffico, si visualizza **NOTP**.

Banda di frequenza AM

Nella banda di frequenza AM non vengono emessi messaggi sul traffico. ▶

i Avvertenza

- Durante la riproduzione di informazioni sul traffico, sul display del dispositivo si visualizza **Traffic**.
- Se la stazione radio attualmente impostata non emette messaggi sul traffico o il relativo segnale non è disponibile, il dispositivo cerca automaticamente in sottofondo un'altra stazione che trasmette notiziari sul traffico.
- Durante la riproduzione in modalità **Media** o di una stazione radio nella banda di frequenza AM, viene ricevuto il notiziario sul traffico della stazione radio FM selezionata per ultima.

Media
Uso
Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Visualizzazione su display	11
Riproduzione	12

Il dispositivo consente di riprodurre file audio di vari supporti dati e dispositivi collegati (di seguito denominati solo "sorgenti audio").

Visualizzazione su display

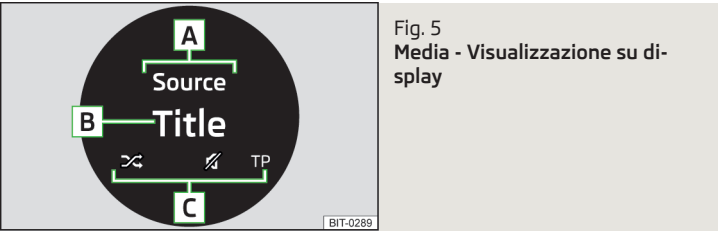


Fig. 5
Media - Visualizzazione su display

Descrizione della visualizzazione » fig. 5

- A** Riga informativa
- B** Nome del brano riprodotto
- C** Riga di stato

Simboli nella riga informativa **A**

Simbolo	Significato
SD / USB / AUX	Sorgente audio attualmente selezionata
	Playlist
	Cartella
	Brano

Simboli nella riga di stato C

Simbolo	Significato
	Riproduzione del brano
	Ripetizione della cartella / del contenuto della sorgente audio
	Riproduzione casuale
	Muto / interruzione della riproduzione (non vale per AUX)
TP	Una stazione che trasmette notiziari sul traffico è disponibile
NOTP	Non è disponibile alcuna stazione che trasmette notiziari sul traffico

Riproduzione

Il dispositivo riproduce il contenuto della sorgente audio collegata in base al nome della directory e del file in ordine alfabetico.

Uso mediante i tasti del dispositivo

Funzione	Operazione
Riproduzione/Pausa	Pressione di
Avanzamento veloce all'interno del brano	Pressione prolungata di
Riavvolgimento veloce all'interno del brano	Pressione prolungata di
Riproduzione del brano attuale dall'inizio	Pressione di (dopo circa 3 secondi dall'avvio della riproduzione del brano)
Riproduzione del brano precedente	Pressione di (entro 3 secondi dall'avvio della riproduzione del brano)
Riproduzione del brano successivo	Pressione di

Funzione	Operazione
Passaggio alla cartella/playlist precedente della sorgente audio attuale ^{a)}	Pressione di
Passaggio alla cartella/playlist successiva della sorgente audio attuale ^{a)}	Pressione di

^{a)} La funzione non viene supportata dai dispositivi Apple.

Sorgenti audio

Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Scelta della sorgente audio	13
Scheda SD	13
Ingresso USB	13
Ingresso AUX	14

Il dispositivo consente di riprodurre file audio in vari formati e di eseguire il collegamento a diversi tipi di sorgenti audio » [pagina 15](#).

Con una sorgente audio con una memoria suddivisa in più aree viene letto solo il contenuto della prima area creata.

ATTENZIONE

- In nessun caso riporre le sorgenti audio in prossimità degli airbag. In caso di attivazione degli airbag, potrebbero essere proiettate nell'abitacolo e ferire i passeggeri.
- Non poggiare le sorgenti audio sulla plancia, non tenerle in mano o sulle ginocchia. In caso di manovre improvvise potrebbero essere proiettate nell'abitacolo e ferire i passeggeri.
- Sistemare sempre il cavo di collegamento della sorgente audio in modo tale che durante la marcia questo non sia in nessun modo di ostacolo.

ATTENZIONE

Non salvare dati importanti sulle sorgenti audio collegate. ŠKODA declina ogni responsabilità per file o sorgenti audio collegati andati persi o danneggiati.

Scelta della sorgente audio

📖 Leggere e rispettare dapprima **!** e **!** a pagina 12.

➤ Premere più volte il tasto **MEDIA**.

Le seguenti voci di menu vengono visualizzate in successione.

- **SD** - Scheda SD
- **USB** - Sorgente audio collegata tramite USB
- **AUX** - Sorgente audio collegata tramite AUX

Il dispositivo passa solo tra sorgenti audio collegate con contenuti riproducibili.

Il dispositivo è in grado di rilevare nella sorgente audio collegata max. 1024 directory e riprodurre max. 6500 file. Da una directory, il dispositivo può riprodurre max. 1024 file.

Scheda SD



Fig. 6
Blues - Inserimento della scheda SD

📖 Leggere e rispettare dapprima **!** e **!** a pagina 12.

L'alloggiamento della scheda SD si trova sul lato anteriore del dispositivo » [pagina 6](#).

Inserimento della scheda SD

➤ Inserire la scheda SD nell'apposito alloggiamento, con l'angolo smussato in avanti e rivolto verso destra, fino allo "scatto" nella sede.

La riproduzione comincia automaticamente.

Rimozione della scheda SD

➤ Premere la scheda SD inserita.

La scheda SD "scatta" in posizione di prelievo.

! ATTENZIONE

Se si utilizzano schede SD più piccole con adattatore, la scheda SD può, durante la marcia, cadere dall'adattatore a causa delle vibrazioni del veicolo.

Ingresso USB



Fig. 7
Blues - Ingresso USB

📖 Leggere e rispettare dapprima **!** e **!** a pagina 12.

L'ingresso USB si trova nella console centrale anteriore ed è contrassegnata dal simbolo . Esatta ubicazione dell'ingresso » [Istruzioni per l'uso](#).

All'ingresso USB è possibile collegare una sorgente audio direttamente o mediante un cavo di collegamento.

Collegamento di una sorgente audio AUX

➤ Inserire la sorgente audio USB nel rispettivo alloggiamento.

La riproduzione comincia automaticamente.

Scollegamento di una sorgente audio USB

➤ Estrarre la sorgente audio USB.

Caricamento di una sorgente audio USB

Con l'accensione inserita, una volta collegata la sorgente audio USB, il relativo processo di carica si avvia automaticamente (vale per le sorgenti audio per le quali il processo di carica è possibile tramite un connettore USB).

Il livello di potenza della ricarica può differire rispetto ad un processo di ricarica effettuato mediante la consueta rete elettrica. Le sorgenti audio collegate possono essere caricate/alimentate con un amperaggio di max. 1,0 A.

Alcune sorgenti audio collegate possono non riconoscere l'attività di ricarica in corso.

! ATTENZIONE

I cavi di prolunga USB o i riduttori possono compromettere il funzionamento della sorgente audio collegata.

i Avvertenza

Si consiglia di utilizzare i cavi di collegamento della gamma di accessori originali ŠKODA.

Ingresso AUX



Fig. 8
Blues - Ingresso AUX

📖 Leggere e rispettare dapprima **!** e **i** a pagina 12.

L'ingresso AUX si trova nella console centrale anteriore ed è contrassegnato con la scritta **AUX**. Esatta ubicazione dell'ingresso » *Istruzioni per l'uso*.

Collegamento di una sorgente audio AUX

- Inserire il connettore della sorgente audio nel rispettivo alloggiamento.
- Premere più volte il tasto **MEDIA** e selezionare la voce di menu **AUX**.
- Avviare la riproduzione dalla sorgente audio collegata.

Scollegamento di una sorgente audio AUX

- Estrarre il connettore della sorgente audio.

! ATTENZIONE

- L'ingresso AUX può essere utilizzato soltanto per i dispositivi audio!
- Se una sorgente audio dotata di adattatore per l'alimentazione esterna è collegata all'ingresso AUX, può accadere che il segnale audio (suono) venga disturbato.

i Avvertenza

- Per l'ingresso AUX viene utilizzata una spina jack da 3,5 mm (jack stereo).
- L'ingresso AUX può essere attivato/disattivato » [pagina 14, Impostazioni](#).
- Si consiglia di utilizzare i cavi di collegamento della gamma di accessori originali ŠKODA.

Impostazioni e funzioni avanzate

📖 Introduzione al tema

Questo capitolo contiene informazioni sui seguenti argomenti:

Impostazioni	14
Sorgenti audio e formati file supportati	15

Questo capitolo tratta le possibili impostazioni della modalità **Media** e contiene informazioni sulle sorgenti audio e sui formati file supportati.

Impostazioni

- Premere più volte il tasto **EXTRAS**.

Le seguenti voci di menu vengono visualizzate in successione.

- **Mix** - Attivazione/disattivazione della riproduzione casuale
 - **Off** - Disattivazione
 - **On** - Attivazione
- **Repeat** - Ripetizione della riproduzione
 - **All** - Dalla sorgente attuale
 - **Track** - Brano
 - **Folder** - Cartella
- **TP** - Impostazione della ricezione di notiziari sul traffico
 - **Yes** - Si ricevono i notiziari sul traffico
 - **No** - Non si ricevono i notiziari sul traffico
- **AUX** - Attivazione/disattivazione dell'ingresso AUX
 - **On** - Attivazione
 - **Off** - Disattivazione
- **AUX vol.** - Regolazione del volume d'ingresso della sorgente audio AUX (la voce di menu è disponibile solo con la sorgente audio collegata)
 - **Low** - Volume basso
 - **Middle** - Volume medio
 - **High** - Volume alto

Sorgenti audio e formati file supportati

Sorgenti audio supportate

Sorgente	Tipo	Specifiche	Tabella FAT
Scheda SD	Dimensioni standard	SD; SDHC; SDXC	FAT16; VFAT; FAT32
Dispositivo USB	Chiavetta USB; HDD (senza software specifico)	USB 1.x; 2.x e 3.x o superiore con supporto di USB 2.x	
	lettori portatili (ad es. iPod®, iPad®, iPhone®)		

Formati di file supportati

	Formato file	
	MPEG-1; 2 e 2,5 (Layer-3)	Windows Media Audio 9
Suffisso dei file	mp3	wma
Bitrate max.	320 kbit/s	384 kbit/s
Frequenza di campionamento max.	48 kHz	96 kHz
Playlist	m3u; pls; wpl; m3u8; asx	

Le sorgenti audio e i file suddivisi in aree tramite lo standard GPT (GUID Partition Table), protetti dal procedimento DRM, non vengono supportati dal dispositivo.

Indice alfabetico	
A	
Accensione del dispositivo	7
AUX	14
Avvertenze importanti	6
B	
Banda di frequenza	9
D	
Descrizione del dispositivo	6
Descrizione e uso del dispositivo	6
Display del dispositivo	6
E	
Elenco in memoria	9
F	
File supportati	15
Formati file	15
I	
Impostazioni	
Dispositivo	8
Media	14
Radio	10
Suono	8
Uso	8
Visualizzazione su display	8
Volume	7
Ingresso AUX	14
Ingresso USB	13
L	
Leva di comando	
vedere Istruzioni per l'uso	7

M	
Media	11
AUX	14
Formati file	15
Impostazioni	14
Media supportati	15
Riproduzione	12
Scelta della sorgente audio	13
Scheda SD	13
USB	13
Uso	11
Visualizzazione su display	11
Memorizzazione della stazione	9
MFL	
vedere Istruzioni per l'uso	7
N	
Notiziari sul traffico	10
O	
Ora	
vedere Orologio	8
Orologio	8
R	
Radio	
Banda di frequenza	9
Elenco in memoria	9
Impostazioni	10
Memorizzazione della stazione	9
Notiziari sul traffico	10
Ricerca della stazione	10
Ricerca manuale	10
Scan	10
Scelta della stazione	9
TP	10
Uso	9
Visualizzazione su display	9
Regolazione del volume	7

Ricerca della stazione	10
Riproduzione (Media)	12
S	
Scan	10
Scelta della sorgente audio	13
Scelta della stazione	9, 10
Scheda SD	13
Setup	8
Sorgenti audio	12
Sorgenti audio supportate	15
Spegnimento del dispositivo	7
Suono	8
T	
Tasti	
Dispositivo	6
TP	10
U	
USB	13
Uso	
Impostazioni	8
Media	11
Radio	9
V	
Varie	
Ricerca manuale	10
Scan	10
Visualizzazione su display	
Impostazioni	8
Media	11
Radio	9
Volante multifunzione	
vedere Istruzioni per l'uso	7
Volume	7

È vietata la ristampa, la riproduzione, la traduzione o qualsiasi altra forma d'utilizzo, anche parziale, senza l'autorizzazione scritta di ŠKODA AUTO a.s..

Tutti i diritti d'autore sono espressamente riservati alla ŠKODA AUTO a.s..

Con riserva di modifica.

Pubblicato da: ŠKODA AUTO a.s.

© ŠKODA AUTO a.s. 2015

www.skoda-auto.com

Blues: Fabia, Rapid, Rapid Spaceback
italsky 05.2015
S00.5614.36.50
6V0012750CB



6V0012750CB